



ceramicTOP

FERRO DA STIRO A VAPORE



ISTRUZIONI D'USO

MISURE DI SICUREZZA



ATTENZIONE!

Attenzione! Leggere le istruzioni prima dell'uso. Leggere tutti gli avvisi di sicurezza e tutte le istruzioni. La mancata osservanza dei presenti avvisi e istruzioni potrebbe causare scosse elettriche, incendi e/o infortuni gravi. Avvertenza! Quando si usano apparecchi alimentati elettricamente, osservare sempre le normali precauzioni di sicurezza per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche, lesioni personali e danni materiali. L'apparecchio è destinato solo ad un uso domestico per le funzioni indicate nel presente manuale. Non adatto per uso professionale. Non utilizzare l'apparecchio per usi diversi da quello per cui è concepito. Qualsiasi utilizzo diverso da quello indicato è da considerarsi improprio e pericoloso ed espone l'utilizzatore a rischi di natura elettrica e a danni alle persone. Allorché si decida di smaltire come rifiuto questo apparecchio, si raccomanda di renderlo inoperante tagliandone il cavo di alimentazione. Prima di collegare l'apparecchio alla rete di alimentazione, controllare che la tensione indicata sui dati tecnici corrisponda a quella della

rete locale e non utilizzare prese o prolunghe elettriche non compatibili con quanto indicato nei dati tecnici. Non utilizzare l'apparecchio se il cavo, la spina o alcune sue parti risultano danneggiate. Assicurarsi che il cavo di alimentazione sia adeguatamente tenuto lontano dall'apparecchio e non venga in contatto con le parti calde dello stesso o pressato su bordi o spigoli taglienti. Non scollegare mai l'apparecchio tirando il cavo. Dopo aver utilizzato l'apparecchio, scollegare il filo conduttore dalla fonte elettrica e attendere che si raffreddi prima di riporlo a posto e di procedere alla sua pulizia. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di altre persone o animali. Tutte le riparazioni, compresa la (eventuale) sostituzione del cavo di alimentazione, devono essere eseguite solamente da tecnici autorizzati ed esperti, in modo da prevenire ogni rischio. Non avvolgere mai il cavo di alimentazione attorno alla mano quando l'apparecchio è connesso alla rete elettrica. In caso di temporale, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente. Distendere completamente il cavo prima dell'utilizzo. Non tirare o trasportare l'apparecchio per mezzo del filo di alimentazione. Non usare il filo di

alimentazione come manico. Non tirare il filo di alimentazione attorno ad angoli aguzzi e non appoggiarlo su superfici calde. Conservare il presente libretto d'uso sicuro, insieme alle istruzioni, per l'intera durata di vita dell'apparecchio, a scopo di consultazione. In caso di cessione dell'apparecchio a terzi, consegnare anche l'intera documentazione. Se nella lettura di questo libretto di istruzioni d'uso, alcune parti risultassero di difficile comprensione o se sorgessero dubbi, prima di utilizzare il prodotto contattare l'azienda all'indirizzo indicato.

Attenzione! Controllare periodicamente il corretto serraggio delle eventuali viti presenti, lo stato di usura dell'apparecchio ed accertarsi del suo corretto funzionamento. L'utilizzo di accessori non consigliati o non forniti dal costruttore dell'apparecchio può comportare rischi di incendio, shock elettrico o danni a persone. Scollegare sempre l'apparecchio dall'alimentazione se lasciato incustodito e prima di montarlo, smontarlo o pulirlo o manutenerlo. Non lasciare l'apparecchio esposto ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.). Non usare l'apparecchio all'aperto. Non lasciare incustodito l'apparecchio

mentre è collegato alla rete elettrica. In caso di danneggiamento del filo di alimentazione o dell'apparecchio, è necessario farlo riparare dal fabbricante o presso un centro assistenza autorizzato in modo da evitare eventuali pericoli. Non utilizzare l'apparecchio in caso di mani bagnate o piedi bagnati o nudi.



ATTENZIONE!

Pericolo di soffocamento. Gli elementi dell'imballaggio non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo. Tenere il sacchetto di plastica lontano dalla portata di bambini. Non è un giocattolo. Durante l'utilizzo assicurarsi che i bambini non vengano a contatto con l'apparecchio. Questo apparecchio non deve essere utilizzato da bambini. Questo apparecchio può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza o conoscenza se a loro è stata assicurata un'adeguata sorveglianza oppure se hanno ricevuto istruzioni circa l'uso in sicurezza dell'apparecchio e hanno compreso i pericoli correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate da bambini. Mantenere

l'apparecchio e il suo cavo fuori dalla portata dei bambini e custodire in luogo asciutto e sicuro.



ATTENZIONE! SUPERFICIE CHE SCOTTA
L'utilizzatore non deve lasciare l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione. Rimuovere sempre la spina dal cordone di alimentazione prima che il serbatoio sia riempito d'acqua. L'orifizio non deve essere aperto durante l'uso.

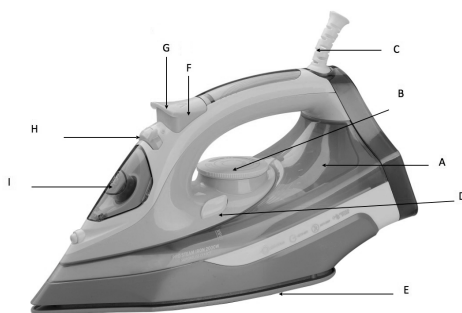
L'apparecchio deve essere utilizzato solo col suo appoggiaferro, laddove previsto. L'apparecchio deve essere utilizzato e riposto solo su una superficie stabile. Assicurarsi che anche la superficie di appoggio dell'appoggiaferro sia stabile. L'apparecchio non deve essere utilizzato in caso di perdita di acqua o di danneggiamento.

Tenere l'apparecchio e il cordone lontano dalla portata dei bambini, sia quando è in funzione, sia quando è in fase di raffreddamento. Supervisionare sempre l'attività dell'apparecchio. Non lasciare mai l'apparecchio incustodito durante il funzionamento. **Attenzione!** Quando l'apparecchio è in funzione le superfici sono soggette a riscaldamento. **PERICOLO DI USTIONE! Attenzione! Non**

immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi. Pericolo di shock elettrico. **Attenzione!** Non utilizzare liquidi infiammabili per pulire l'apparecchio. Pericolo di incendi o scosse elettriche. Riempire il serbatoio con acqua prima di mettere in funzione l'apparecchio. Non riempire mai direttamente dal rubinetto, ma servirsi di misurini. Accendere l'apparecchio solo quando è in posizione di lavoro. Non stirare gli indumenti mentre questi sono indosso. L'apparecchio non deve essere utilizzato se caduto, se ci sono segni visibili di danneggiamenti o se vi sono perdite di acqua.

Collegare l'apparecchio con una presa di corrente provvista di terra. Il mancato rispetto a questo obbligo può provocare uno shock elettrico con conseguenza di lesioni gravi.

COMPONENTI



- A. Serbatoio acqua
- B. Manopola temperatura
- C. Cavo alimentazione

- D. Self cleaning
- E. Piastra
- F. Tasto spray
- G. Tasto getto vapore
- H. Leva regolazione vapore
- I. Coperchio serbatoio acqua

Al primo utilizzo la piastra potrebbe emettere del leggero fumo. Tuttavia questo non deve preoccupare poiché si tratta di un processo normale.

Al primo utilizzo, rimuovere la pellicola di protezione dalla piastra e pulirla con un panno morbido.

Istruzioni

Controllare sempre che sui capi da stirare sia presente l'etichetta con gli appositi simboli di lavaggio e stiratura e seguire le istruzioni riportate sull'etichetta prendendo come riferimento lo schema qui di seguito.

Simbolo etichetta	Tessuto
	Non stirare
•	Sintetici, Nylon, Acrilico, Poliestere, raion
• •	Lana, seta
• • •	Cotone, lino

Collegare la spina a una presa di corrente. La spia luminosa si accende. Quando la spia si spegne è possibile procedere alla stiratura.

Se si posiziona la manopola a una temperatura più bassa dopo aver stirato ad una temperatura alta, si consiglia di attendere che la spia luminosa si accenda (saranno necessari 1-2 minuti) nuovamente per poter procedere alla stiratura.

Riempimento serbatoio

Scollegare la spina dalla presa di corrente.

Posizionare il ferro da stiro in orizzontale.

Versare lentamente dell'acqua aprendo l'apposito coperchio.

Non superare il segno del livello massimo presente sul serbatoio in modo da evitare che fuoriesca acqua dagli ugelli.

Nota: il ferro da stiro è adatto all'utilizzo con acqua corrente. Tuttavia, se ci si trova in un'area con acqua molto dura, si consiglia di utilizzare acqua distillata.

Svuotare il serbatoio dopo ogni utilizzo.

Prima di scollegare l'apparecchio riportare sempre la levetta del regolatore vapore su OFF al fine di evitare eventuali fuoriuscite di acqua o vapore acqueo.



Spray

È possibile utilizzare la funzione spray a qualunque temperatura, sia con la stiratura a vapore che con la stiratura a secco. Premere il tasto spray più volte per attivare il getto mentre si sta stirando.

Stiratura a vapore

Selezionare la quantità di vapore attraverso il selettore di vapore. Spostare il selettore di vapore su una posizione compresa tra la minima e la massima in base alla quantità di vapore desiderata. L'erogazione del vapore in continuo avviene solo muovendo il ferro in posizione orizzontale. L'arresto del vapore in continuo si può ottenere appoggiando il ferro in posizione verticale o spostando il selettore del vapore sulla posizione OFF.



L'utilizzo del vapore è possibile solo alle temperature più alte, come indicato dal simbolo sulla manopola per regolazione temperatura. Se la temperatura selezionata è troppo bassa, possono cadere dalla piastra delle piccole gocce d'acqua.

In questo caso assicurarsi che la levetta del regolatore vapore sia posizionato su off.



Stiratura a secco

Il ferro da stiro può essere usato per la stiratura a secco con o senza acqua nel serbatoio. È consigliabile non riempire il serbatoio durante la stiratura a secco.

Posizionare la leva per la regolazione del vapore su off.



Posizionare la manopola temperatura sulla temperatura adatta al tessuto da stirare.

Getto di vapore

Il getto di vapore consente di rimuovere le pieghe più ostinate. Impostare la manopola temperatura sulle alte temperature. Impostare la leva per la regolazione del vapore sul livello massimo. Premere il tasto getto vapore per rilasciare vapore.

Nota: Per prevenire la perdita d'acqua dagli ugelli della piastra si consiglia di non premere il tasto vapore per più di 5 secondi. Inoltre questa funzione può essere utilizzata solo alle temperature più alte.

Anti-drip

Con la funzione anti-drip (anti-gocciolamento) sarà possibile stirare anche i tessuti più delicati.

La funzione anti-gocciolamento impedisce infatti la fuoriuscita di acqua dalla piastra ed evita le macchie sul tessuto, anche quando si stira a basse temperature.

Nota: quando si stira alle basse temperature accertarsi sempre che la

levetta regolazione vapore sia in posizione off.

Self cleaning (auto-pulizia)

Riempire il serbatoio a metà.

Impostare la manopola temperatura al livello massimo.

Collegare la spina a una presa di corrente.

Lasciar riscaldare il ferro fino a che la spia luminosa non si spegne.

Scollegare l'unità dalla presa di corrente.

Posizionare il ferro in orizzontale su di un lavandino, posizionare la manopola per la regolazione del vapore al livello massimo.

Le impurità vengono eliminate insieme all'acqua bollente e al vapore che fuoriescono dagli ugelli presenti sulla piastra. Asciugare la piastra con un panno asciutto prima di mettere da parte l'unità.

Cura e manutenzione

Prima di procedere alla pulizia del ferro da stiro, accertarsi che sia scollegato dalla presa di corrente e che si sia completamente raffreddato.

Non usare detergenti chimici abrasivi.

Mettere da parte il ferro da stiro senza acqua nel serbatoio.

ATTENZIONE: Prima di collegare l'apparecchio alla fonte di energia più vicina, assicurarsi che la levetta del regolatore vapore sia posizionata al minimo. Successivamente, riempire d'acqua il contenitore del ferro. Collegare quindi la spina e attendere che l'acqua abbia raggiunto una temperatura ideale per stirare. Azionare la leva del vapore, abbassando o diminuendo a proprio piacimento.

ATTENZIONE: Prima di scollegare l'apparecchio, riportare su OFF la levetta del regolatore vapore al fine di evitare eventuali fuoriuscite di acqua o vapore acqueo.

Problemi e soluzioni

Problema	Causa	Soluzione
Il vapore fuoriesce solo in ridotta quantità o non fuoriesce del tutto	Il selettore del vapore è sulla posizione off.	Portare il regolatore del vapore al livello desiderato.
	Non vi è acqua a sufficienza nel serbatoio	Riempire il serbatoio.
Dalla piastra fuoriesce dell'acqua	Temperatura della piastra troppo bassa a causa dell'azionamento troppo frequente del tasto colpo vapore.	Aumentare l'intervallo fra i getti di vapore
	La manopola regolazione temperatura è impostata ad un livello troppo basso.	Posizionare la leva vapore su off o ruotare la manopola regolazione temperatura alle alte temperature.

E- ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD



ATENCIÓN!

¡Atención! Lea estas instrucciones antes del uso. Lea todos los avisos de seguridad y todas las instrucciones. El hecho de no respetar los presentes avisos e instrucciones podría provocar descargas eléctricas, incendios y/o accidentes graves. ¡Advertencia! Al utilizar aparatos eléctricos, deben adoptarse siempre las precauciones de seguridad normales para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica, lesiones personales y daños materiales. Este aparato está destinado únicamente a un uso doméstico para las funciones indicadas en el presente manual. No apto para uso profesional. No utilice el aparato con fines distintos a aquel para el que está diseñado. Cualquier uso diferente al indicado debe considerarse indebido y peligroso y expone al usuario a riesgos de naturaleza eléctrica y a daños a las personas. Cuando se decida desechar este aparato, se recomienda inutilizarlo cortando el cable de alimentación. Antes de conectar el aparato a la red de alimentación, compruebe que la tensión indicada en los datos técnicos se corresponde con

la de la red local y no utilice tomas o alargadores eléctricos no compatibles con lo indicado en los datos técnicos. No utilice el aparato si el cable, el enchufe o algunas de sus partes están dañados. Asegúrese de que el cable de alimentación se mantiene debidamente alejado del aparato y que no está en contacto con las partes calientes del mismo o aplastado sobre bordes o aristas cortantes. Nunca desconecte el aparato tirando del cable. Después de utilizar el aparato, desconecte el hilo conductor de la fuente eléctrica y espere a que se haya enfriado antes de guardarlo y de proceder a su limpieza. No utilice el aparato cerca de otras personas o animales. Todas las reparaciones, incluida la sustitución del cable de alimentación (si fuera preciso), deberán realizarlas únicamente técnicos autorizados y expertos para prevenir cualquier riesgo. Nunca enrolle el cable de alimentación alrededor de la mano cuando el aparato esté conectado a la red eléctrica. En caso de tormenta, desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente. Desenrolle el cable por completo antes de utilizar el aparato; no transporte el aparato tirando del cable de alimentación. No utilice el cable de alimentación como asa. No tire del cable de alimentación

alrededor de aristas cortantes ni lo apoye sobre superficies calientes. Guarde el presente manual de uso junto con las instrucciones durante toda la vida del aparato, para futuras consultas. En caso de cesión del aparato a terceros, entregue también toda la documentación. Si al leer este manual de instrucciones algunas partes le resultaran difíciles de entender o le surgieran dudas, póngase en contacto con la empresa en la dirección indicada antes de utilizar el aparato.

¡Atención! Compruebe de forma periódica el correcto ajuste de los tornillos que pudiera llevar el aparato, su estado de desgaste y asegúrese de que funciona correctamente. El uso de accesorios no recomendados o no suministrados por el fabricante del aparato puede conllevar riesgos de incendio, choque eléctrico o daños a personas. Desconecte siempre el aparato si lo deja sin vigilancia y antes de montarlo, desmontarlo, limpiarlo o realizar su mantenimiento. No deje el aparato expuesto a los agentes atmosféricos (lluvia, sol, etc.). No utilice el aparato al aire libre. No deje el aparato sin vigilancia mientras esté conectado a la red eléctrica. Si el cable de alimentación o el aparato estuvieran dañados, será necesario hacerlos

reparar por el fabricante o por el servicio técnico autorizado para evitar posibles peligros. No utilice el aparato con las manos mojadas o los pies mojados o descalzos.



ATENCIÓN!

Peligro de asfixia. Los elementos de embalaje no deben dejarse al alcance de los niños, al ser potenciales fuentes de peligro. Mantenga la bolsa de plástico fuera del alcance de los niños. No es un juguete. Durante el uso, asegúrese de que los niños no toquen el aparato. Este aparato no puede ser utilizado por niños. Este aparato puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, siempre y cuando lo hagan bajo una adecuada supervisión o tras recibir instrucciones sobre la utilización segura del aparato y entender los peligros que entraña. Los niños no deben jugar con el aparato. Las operaciones de limpieza y mantenimiento no deben ser realizadas por niños. Mantenga este aparato y su cable fuera del alcance de los niños y guárdelo en un lugar seco y seguro.



¡ATENCIÓN! SUPERFICIE QUE QUEMA

El usuario no debe dejar el aparato sin vigilancia cuando esté conectado a la alimentación.

Desenchufe siempre el aparato de la alimentación antes de llenar el depósito de agua. El orificio de llenado no debe abrirse durante el uso.

El aparato debe utilizarse únicamente con su posaplancha.

El aparato debe utilizarse y colocarse únicamente sobre una superficie estable. Símbolo superficie que quema. El aparato no debe utilizarse si pierde agua o está dañado.

Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños, tanto cuando esté en funcionamiento como cuando se esté enfriando.

Supervise siempre la actividad del aparato. Nunca deje el aparato sin vigilancia durante su funcionamiento.

¡Atención! Cuando el aparato está en funcionamiento, las superficies pueden calentarse. **¡PELIGRO DE QUEMADURAS!** ¡Atención! No sumerja el aparato en agua u otros líquidos. Peligro de choque eléctrico.

¡Atención! No utilice líquidos inflamables para limpiar el aparato. Existe peligro de incendio o descargas eléctricas.

Llene el depósito de agua antes de poner en funcionamiento el aparato.

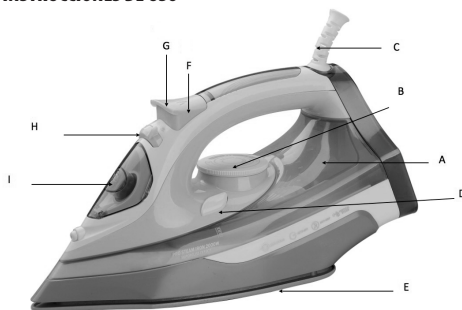
Nunca ponga directamente el depósito debajo del grifo, utilice un dosificador. Encienda el aparato únicamente cuando esté en posición de trabajo.

No planche la ropa mientras la lleve puesta.

El dispositivo no debe ser utilizado si se cae, si hay signos visibles de daños o si hay fugas de agua.

Conecte el aparato a una toma de corriente con puesta a tierra. El hecho de no cumplir con esta obligación puede provocar un choque eléctrico con las consiguientes lesiones graves.

INSTRUCCIONES DE USO



1. Depósito de agua
2. Perilla de temperatura
3. Cable de alimentación
4. Auto limpieza
5. Plancha
6. Botón de spray
7. Botón de golpe de vapor
8. Palanca de ajuste de vapor
9. Tapa del depósito de agua

Al primer uso, la plancha puede emitir un poco de humo. Sin embargo, esto no debe ser motivo de preocupación ya que es un proceso normal. Al primer uso, retire la película protectora de la plancha y límpiela con un paño suave.

Instrucciones

Siempre verifique que las prendas a planchar tengan la etiqueta con los símbolos de lavado y planchado apropiados y siga las instrucciones en la etiqueta, tomando como referencia el esquema a continuación:

Símbolo de etiqueta	Tela
	No planchar
•	Sintéticos, Nylon, Acrílico, Poliéster, rayón
••	Lana, seda
•••	Algodón, lino

Conecte el enchufe a una toma de corriente. El indicador luminoso se enciende. Cuando la luz se apaga, puede proceder a planchar. Si se ajusta la perilla a una temperatura más baja después de haber planchado a una temperatura alta, se recomienda esperar a que el indicador luminoso se encienda nuevamente (esto puede tomar 1-2 minutos) antes de continuar planchando.

Relleño del depósito

Desconecte el enchufe de la toma de corriente. Coloque la plancha de manera horizontal. Vierta lentamente agua abriendo la tapa correspondiente. No exceda la marca de nivel máximo en el depósito para evitar que el agua se salga por los boquillas.

Nota: la plancha es adecuada para usar con agua corriente. Sin embargo, si se encuentra en un área con agua muy dura, se recomienda usar agua destilada. Vacíe el depósito después de cada uso. Antes de desconectar el aparato, siempre vuelva a colocar la palanca del regulador de vapor en OFF.



para evitar posibles fugas de agua o vapor.

Spray Es posible usar la función de spray a cualquier temperatura, tanto con planchado con vapor como con planchado en seco. Presione el botón de spray varias veces para activar el chorro mientras plancha.

Planchado con vapor

Seleccione la cantidad de vapor a través del selector de vapor. Mueva el selector de vapor a una posición entre el mínimo y el máximo según la cantidad de vapor deseada. La emisión de vapor continuo solo ocurre moviendo la plancha en posición horizontal. La detención del vapor continuo se puede lograr colocando la plancha en posición vertical o moviendo el selector de vapor a la posición OFF.



El uso del vapor es posible solo a las temperaturas más altas, como indica el símbolo en la perilla de ajuste de temperatura. Si la temperatura seleccionada es demasiado baja, pueden caer gotas de agua de la plancha. En este caso, asegúrese de que la palanca del regulador de vapor esté en posición OFF.



Planchado en seco

La plancha se puede usar para planchado en seco con o sin agua en el depósito. Se recomienda no llenar el depósito durante el planchado en seco. Coloque la palanca de ajuste de vapor en OFF.



Ajuste la perilla de temperatura a la temperatura adecuada para la tela que va a planchar.

Golpe de vapor

El golpe de vapor permite eliminar las arrugas más difíciles. Ajuste la perilla de temperatura a las temperaturas más altas. Ajuste la palanca de ajuste de vapor al nivel máximo. Presione el botón de golpe de vapor para liberar vapor.

Nota: Para prevenir la fuga de agua de los boquillas de la plancha, se recomienda no presionar el botón de vapor por más de 5 segundos. Además, esta función solo se puede usar a las temperaturas más altas. Anti-goteo

Con la función anti-goteo, será posible planchar incluso los tejidos más delicados. La función anti-goteo previene la fuga de agua de la plancha y evita manchas en el tejido, incluso cuando se plancha a bajas temperaturas. Nota: cuando se plancha a bajas temperaturas, asegúrese siempre de que la palanca de ajuste de vapor esté en posición OFF

Auto-limpieza

Llene el depósito hasta la mitad. Ajuste la perilla de temperatura al nivel máximo. Conecte el enchufe a una toma de corriente. Deje calentar la plancha hasta que el indicador luminoso se apague. Desconecte la unidad de la toma de corriente. Coloque la plancha

horizontalmente sobre un fregadero, coloque la perilla de ajuste de vapor al nivel máximo. Las impurezas se eliminan junto con el agua hirviendo y el vapor que salen por los boquillas de la plancha. Seque la plancha con un paño seco antes de guardar la unidad.

Cuidado y mantenimiento

Antes de limpiar la plancha, asegúrese de que esté desconectada de la toma de corriente y que se haya enfriado completamente. No use limpiadores químicos abrasivos. Guarde la plancha sin agua en el depósito.

ADVERTENCIA: Antes de conectar el aparato a la fuente de energía más cercana, asegúrese de que la palanca del regulador de vapor esté en la posición mínima. Luego, llene el contenedor de la plancha con agua. Conecte el enchufe y espere a que el agua alcance una temperatura ideal para planchar. Accione la palanca del vapor, subiéndola o bajándola a su gusto.

ADVERTENCIA: Antes de desconectar el aparato, lleve al mínimo la palanca del regulador de vapor para evitar posibles fugas de agua o vapor.

Problemas y soluciones

Problema	Causa	Solución
El vapor sale solo en cantidad reducida o no sale en absoluto	El selector de vapor está en la posición OFF.	Mueva el regulador de vapor al nivel deseado
	No hay suficiente agua en el depósito.	Llene el depósito.
Agua sale de la plancha	La temperatura de la plancha es demasiado baja debido al uso frecuente del botón de golpe de vapor.	Aumente el intervalo entre los golpes de vapor.
	La perilla de ajuste de temperatura está configurada en un nivel demasiado bajo	Coloque la palanca de vapor en OFF o ajuste la perilla de ajuste de temperatura a las temperaturas más altas.

P- ADVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA



ATENÇÃO!

Atenção! Leia as instruções antes da utilização. Leia todos os avisos de segurança e todas as instruções. Se não seguir os presentes avisos e instruções poderão se verificar choques elétricos, incêndios e/ou graves acidentes. Advertência! Quando for utilizar aparelhos alimentados eletricamente, observe sempre as normais precauções de segurança para reduzir os riscos de incêndio, choques elétricos, lesões pessoais e danificações materiais. O aparelho é destinado somente para uso doméstico e para as funções indicadas neste manual. Não é adaptado para uso profissional. Não utilize o aparelho para usos diferentes daquele pelo qual ele foi concebido. Qualquer utilização diferente daquela indicada deve ser considerada imprópria e perigosa e expõe o utilizador aos riscos de tipo elétricos e a danificações às pessoas. Quando decidir eliminar como lixo este aparelho, é aconselhável torná-lo inutilizável cortando o cabo de alimentação. Antes de conectar o aparelho na rede de alimentação, verifique se a tensão indicada nos dados técnicos corresponde àquela da rede

local e não utilize tomadas ou extensões elétricas não compatíveis com quanto indicado nos dados técnicos. Não utilize o aparelho se o cabo, o plugue ou qualquer outra parte estiver danificada. Verifique se o cabo de alimentação está sendo adequadamente mantido longe do aparelho e que ele não entre em contato com as partes quentes do mesmo ou estiver prensado entre bordas ou cantos cortantes. Nunca desconecte o aparelho puxando pelo cabo. Após ter utilizado o aparelho, desconecte o fio condutor da fonte elétrica e aguarde até seu esfriamento antes de guardá-lo e de proceder com a sua limpeza. Não utilize o aparelho em proximidade de outras pessoas ou de animais. Todos os consertos, inclusive a (eventual) substituição do cabo de alimentação, devem ser realizados somente por técnicos profissionais autorizados e especializados, para poder prevenir qualquer tipo risco. Nunca enrole o cabo de alimentação envolta da mão quando o aparelho está conectado à rede elétrica. Em caso de temporal desconecte o cabo de alimentação da tomada de corrente. Estique completamente o fio antes da utilização. Não puxe-o ou transporte-o através do fio de alimentação. Não utilize o fio de alimentação como

empunhadura. Não puxe o fio de alimentação em volta de cantos afiados e não apoie-o sobre superfícies quentes. Guarde o presente livrinho de utilização junto com as instruções, pela inteira duração de vida do aparelho, para podê-lo consultar quando necessário. Se for ceder o aparelho para terceiros, entregue também toda a documentação. Se durante a leitura desse livrinho de instruções de utilização algumas partes estiverem difíceis de se compreenderem ou se houverem dúvidas, antes de utilizar o produto contacte a empresa no endereço indicado.

Atenção! Verifique periodicamente se os eventuais parafusos presentes estão atarraxados corretamente, o estado de desgaste do aparelho e controle também seu correto funcionamento. A utilização de acessórios não aconselhados ou que não foram fornecidos pelo construtor do aparelho pode comportar riscos de incêndio, choque elétrico ou danificações às pessoas. Desconecte sempre o aparelho da alimentação se deixado sem alguém vigiando e antes de montá-lo, desmontá-lo ou limpá-lo. Não deixe o aparelho exposto aos agentes atmosféricos (chuva, sol, etc.). Não utilize o aparelho ao ar livre. Não deixe o aparelho sem alguém vigiando

enquanto ele estiver conectado na rede elétrica. Em caso de danificação do fio de alimentação ou do aparelho, é necessário que seu conserto seja feito pelo fabricante ou em um centro de assistência autorizado para evitar eventuais perigos. Não utilize o aparelho se estiver com as mãos ou os pés molhados, húmidos ou descalços.



ATENÇÃO!

Perigo de sufocamento. Os elementos da embalagem não devem ser deixados ao alcance das crianças enquanto potenciais fontes de perigo. Mantenha o saquinho de plástico longe do alcance das crianças. Não é um brinquedo. Durante a utilização tome cuidado para que as crianças não entrem em contato com o aparelho. Este aparelho não deve ser utilizado pelas crianças. Este aparelho pode ser utilizado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou sem experiência ou sem o conhecimento necessário, contanto que seja utilizado sob o controle adequado de um adulto ou após que as mesmas tenham recebido instruções relativas à utilização segura do aparelho e tenham compreendido os perigos inerentes. As crianças não

devem brincar com o aparelho. As operações de limpeza e de manutenção não deve ser feitas por crianças. Mantenha o aparelho e o cabo fora do alcance das crianças e guarde em um lugar seco e seguro.



ATENÇÃO! SUPERFÍCIE QUE QUEIMA

O utilizador não deve deixar o aparelho sem alguém vigiando quando ele estiver conectado na alimentação.

Remova sempre o plugue do cordão de alimentação antes que o tanque for enchido com água.

O orifício não deve ser aberto durante a utilização.

O aparelho deve ser utilizado somente com o apoio-ferro previsto. O aparelho deve ser utilizado e posicionado somente sobre uma superfície estável.

Símbolo superfície que queima.

O aparelho não deve ser utilizado em caso de perdas de água ou de danificação.

Mantenha o aparelho e o cordão longe do alcance das crianças, seja quando ele estiver sendo utilizado, seja quando ele estiver em fase de esfriamento.

Supervisione sempre a atividade do aparelho. Nunca deixe o aparelho sem alguém vigiando durante seu

funcionamento.

Atenção! Quando o aparelho estiver acionado as superfícies estão sujeitas ao aquecimento.

PERIGO DE QUEIMADURAS!

Atenção! Não mergulhe o aparelho na água ou em outros líquidos. Perigo de choque elétrico.

Atenção! Não utilize líquidos inflamáveis para limpar o aparelho. Perigo de incêndio ou de choques elétricos.

Encha o tanque com água antes de acionar o aparelho.

Nunca coloque a caldeira diretamente sob a torneira, utilize dosadores.

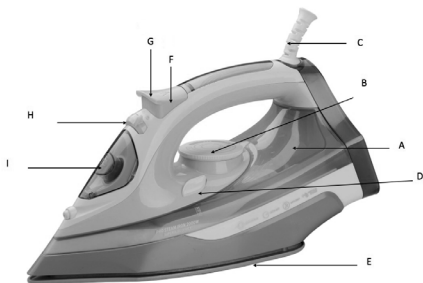
Acione o aparelho somente quando ele estiver na posição de trabalho.

Não passe as roupas quando elas estiverem sendo vestidas.

O dispositivo não deve ser utilizado em caso de queda, se há sinais visíveis de danos ou se há vazamentos de água.

Conecte o seu aparelho em uma tomada de corrente aterrada. A falta de respeito desta obrigação pode provocar um choque elétrico com consequentes lesões graves.

MODALIDADES DE UTILIZAÇÃO



- 1. Reservatório de água
- 2. Botão de temperatura
- 3. Cabo de alimentação
- 4. Auto-limpeza
- 5. Base
- 6. Botão de spray
- 7. Botão de jato de vapor
- 8. Alavanca de ajuste de vapor
- 9. Tampa do reservatório de água

No primeiro uso, o ferro pode emitir uma leve fumaça. No entanto, isso não deve ser motivo de preocupação, pois é um processo normal. No primeiro uso, remova a película protetora da base e limpe-a com um pano macio.

Instruções

Sempre verifique se as roupas a serem passadas têm a etiqueta com os símbolos de lavagem e passagem apropriados e siga as instruções na etiqueta, referenciando o esquema abaixo:

Símbolo da etiqueta	Tejido
	No passar
•	Sintéticos, Nylon, Acrílico, Poliéster, rayon
• •	Lã, seda
• • •	Algodão, linho

Conecte o plugue em uma tomada elétrica. A luz indicadora acenderá. Quando a luz se apagar, você pode começar a passar. Se você ajustar o botão para uma temperatura mais baixa após ter passado a uma temperatura alta, é recomendado esperar até que a luz indicadora acenda novamente (pode levar de 1-2 minutos) antes de continuar passando.

Enchendo o reservatório Desconecte o plugue da tomada. Posicione o ferro horizontalmente. Despeje água lentamente abrindo a tampa correspondente. Não exceda a marca de nível máximo no reservatório para evitar vazamento de água pelos bicos. Nota: o ferro é adequado para uso com água da torneira. No entanto, se você estiver em uma área com água muito dura, recomenda-se o uso de água destilada. Esvazie o reservatório após cada uso. Antes de desconectar o aparelho, sempre volte a alavanca do regulador de vapor para OFF



para evitar possíveis vazamentos de água ou vapor.

Spray

Você pode usar a função spray em qualquer temperatura, tanto para passar a vapor quanto a seco. Pressione o botão de spray várias vezes para ativar o jato enquanto passa.

Passar a Vapor

Selecione a quantidade de vapor através do seletor de vapor. Mova o seletor de vapor para uma posição entre o mínimo e o máximo, de acordo com a quantidade de vapor desejada. A emissão contínua de vapor acontece apenas movendo o ferro na posição horizontal. A parada da emissão contínua de vapor pode ser alcançada colocando o ferro na posição vertical ou movendo o seletor de vapor para a posição OFF [Nota para gráficos: adicionar símbolo]. O uso do vapor é possível apenas nas temperaturas mais altas, como indicado pelo símbolo no botão de ajuste de temperatura. Se a temperatura selecionada for muito baixa, podem cair gotas de água da base. Neste caso, certifique-se de que a alavanca do regulador de vapor esteja na posição OFF.



Passar a Seco

O ferro pode ser usado para passar a seco com ou sem água no reservatório. É recomendável não encher o reservatório durante o passar a seco. Coloque a alavanca de ajuste de vapor em OFF.



Ajuste o botão de temperatura para a temperatura adequada para o tecido que você vai passar.

Jato de Vapor O jato de vapor ajuda a remover as rugas mais difíceis. Ajuste o botão de temperatura para as temperaturas mais altas. Ajuste a alavanca de ajuste de vapor para o nível máximo. Pressione o botão de jato de vapor para liberar vapor.

Nota: Para evitar vazamento de água pelos bicos da base, é recomendado não pressionar o botão de vapor por mais de 5 segundos. Além disso, esta função só pode ser usada nas temperaturas mais altas.

Anti-gotejamento

Com a função anti-gotejamento, será possível passar até os tecidos mais delicados. A função anti-gotejamento impede o vazamento de água da base e evita manchas no tecido, mesmo ao passar em baixas temperaturas. **Nota:** ao passar em baixas temperaturas, certifique-se sempre de que a alavanca de ajuste de vapor esteja na posição OFF



Auto-limpeza

Encha o reservatório até a metade. Ajuste o botão de temperatura para o nível máximo. Conecte o plugue em uma tomada elétrica. Deixe o ferro aquecer até que a luz indicadora se apague. Desconecte a unidade da tomada. Posicione o ferro horizontalmente sobre uma pia, coloque o botão de ajuste de vapor no nível máximo. As impurezas são eliminadas junto com a água fervente e o vapor que saem pelos bicos da base. Seque a base com um pano seco antes de guardar a unidade.

Cuidado e Manutenção

Antes de limpar o ferro, certifique-se de que esteja desconectado da tomada e que tenha esfriado completamente. Não use limpadores químicos abrasivos. Guarde o ferro sem água no reservatório.

ATENÇÃO: Antes de conectar o aparelho à fonte de energia mais próxima, certifique-se de que a alavanca do regulador de vapor esteja na posição mínima. Em seguida, encha o reservatório do ferro com água. Conecte o plugue e aguarde até que a água atinja uma temperatura ideal para passar. Acione a alavanca do vapor, aumentando ou diminuindo conforme desejar.

ATENÇÃO: Antes de desconectar o aparelho, volte a alavanca do regulador de vapor para o mínimo para evitar possíveis vazamentos de água ou vapor.

Problemas e Soluções

Problema	Causa	Solução
O vapor sai apenas em quantidade reduzida ou não sai de todo	O seletor de vapor está na posição OFF.	Mova o regulador de vapor para o nível desejado
	Não há água suficiente no reservatório	Encha o reservatório
Água sai da base	A temperatura da base é muito baixa devido ao uso frequente do botão de jato de vapor	Aumente o intervalo entre os jatos de vapor.
	O botão de ajuste de temperatura está ajustado para um nível muito baixo	Coloque a alavanca de vapor em OFF ou ajuste o botão de temperatura para as temperaturas mais altas.

GR- ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ



ΠΡΟΣΟΧΗ!

Προσοχή! Διαβάστε τις οδηγίες πριν από τη χρήση. Διαβάστε όλες τις προειδοποιήσεις ασφαλείας και όλες τις οδηγίες. Η μη τήρηση των παρόντων προειδοποιήσεων και των οδηγιών θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή / και σοβαρούς τραυματισμούς. Προειδοποίηση! Όταν χρησιμοποιείτε ηλεκτροκίνητες συσκευές, τηρείτε πάντα τις βασικές προφυλάξεις ασφαλείας για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας, τραυματισμού και ή υλικών ζημιών. Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για οικιακή χρήση για τις λειτουργίες που περιγράφονται σε αυτό το εγχειρίδιο. Δεν είναι κατάλληλο για επαγγελματική χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για σκοπούς άλλους από αυτούς για τους οποίους έχει σχεδιαστεί. Οποιαδήποτε χρήση άλλη από εκείνη που καθορίζεται θεωρείται ακατάλληλη και επικίνδυνη και εκθέτει το χρήστη σε ηλεκτρικούς κινδύνους και σωματικές βλάβες. Αν αποφασίσετε να απορρίψετε τον εξοπλισμό αυτό, θα πρέπει να τον καταστήσετε αδρανή, κόβοντας το καλώδιο τροφοδοσίας. Πριν συνδέσετε τη συσκευή με την παροχή

ηλεκτρικού ρεύματος ελέγξτε ότι η τάση που αναγράφεται σχετικά με τα τεχνικά δεδομένα που αντιστοιχούν στο τοπικό δίκτυο και μην χρησιμοποιείτε μη συμβατές μπαλαντέζες ή πρίζες σύμφωνα με όσα αναφέρονται στις προδιαγραφές. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν το καλώδιο, η πρίζα ή κάποια από τα τμήματά της έχουν καταστραφεί. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι μακριά από τη συσκευή και δεν έρχεται σε επαφή με τα ζεστά μέρη της ίδιας ή πιέζεται στα άκρα ή από αιχμηρά αντικείμενα. Μην αποσυνδέετε ποτέ τη συσκευή τραβώντας το καλώδιο. Μετά τη χρήση της συσκευής, αποσυνδέστε τον αγωγό από την πηγή ρεύματος και αφήστε το να κρυώσει πριν το βάλετε στη θέση του και τον καθαρισμό. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε άλλους ανθρώπους ή ζώα. Όλες οι επισκευές, συμπεριλαμβανομένης της αντικατάστασης του καλωδίου τροφοδοσίας (αν υπάρχει), θα πρέπει να εκτελούνται μόνο από εγκεκριμένους εμπειρογνώμονες, προκειμένου να εξαλειφθεί κάθε κίνδυνος. Ποτέ μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από το χέρι σας, όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το ηλεκτρικό δίκτυο. Κατά τη διάρκεια καταιγίδας, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα.

Ισιώστε το καλώδιο εντελώς πριν τη χρήση. Μην τραβάτε ή μεταφέρετε το μηχάνημα από το καλώδιο τροφοδοσίας. Μην χρησιμοποιείτε το καλώδιο ως λαβή. Μην τραβάτε το καλώδιο γύρω από αιχμηρές γωνίες και μην το τοποθετείτε σε ζεστές επιφάνειες. Φυλάξτε αυτό το φυλλάδιο σε ασφαλές μέρος μαζί με τις οδηγίες, για όλη τη διάρκεια ζωής της συσκευής, ώστε να ανατρέχετε σε αυτό όταν υπάρχει ανάγκη. Σε περίπτωση πώλησης της συσκευής σε τρίτους, παραδώστε και όλα τα έγγραφα. Αν διαβάζοντας αυτό το φυλλάδιο οδηγιών κάποια μέρη είναι δύσκολο να κατανοηθούν ή αν υπάρχουν αμφιβολίες, πριν από τη χρήση του προϊόντος, επικοινωνήστε με την εταιρεία στη διεύθυνση που αναφέρεται.

Προσοχή! Ελέγχετε περιοδικά τη σωστή σύσφιγξη των τυχόν βιδών, την κατάσταση φθοράς της συσκευής και τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας. Η χρήση των αξεσουάρ που δεν προτείνονται ή παρέχονται από τον κατασκευαστή της συσκευής μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμούς. Πάντα να αποσυνδέετε τη συσκευή από την τροφοδοσία αν αφηθεί χωρίς επίτηρηση και πριν την συναρμολόγηση, αποσυναρμολογήστε καθαρισμό και συντήρηση. Μην

αφήνετε τη συσκευή εκτεθειμένη σε ατμοσφαιρικούς παράγοντες (βροχή, ήλιο, κλπ ...). Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους. Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη ενώ είναι στην πρίζα. Σε περίπτωση βλάβης του καλωδίου τροφοδοσίας πρέπει να επισκευαστεί από τον κατασκευαστή ή από ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευών για να αποφευχθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος. Αποφεύγετε την επαφή με την συσκευή όταν τα χέρια ή τα πόδια σας είναι βρεγμένα ή υγρά.



ΠΡΟΣΟΧΗ!

Κίνδυνος ασφυξίας. Τα υλικά συσκευασίας δεν πρέπει να βρίσκονται κοντά σε παιδιά γιατί είναι δυνητικά επικίνδυνα. Κρατήστε την πλαστική σακούλα μακριά από παιδιά. Δεν είναι ένα παιχνίδι. Κατά τη χρήση βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν έρχονται σε επαφή με τη συσκευή. Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά. Ο εξοπλισμός αυτός μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, αν υφίσταται κατάλληλη επίτηρηση ή αν έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση σε συσκευή

ασφαλείας και έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που σχετίζονται με αυτή. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Καθαρισμός και συντήρηση, δεν θα πρέπει να εκτελούνται από τα παιδιά. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο της μακριά από τα παιδιά και φυλάξτε την σε στεγνή και ασφαλή τοποθεσία.



ΠΡΟΣΟΧΗ! ΣΥΜΒΟΛΟ ΚΑΥΤΗΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑΣ.

Ο χρήστης δεν θα πρέπει να αφήνει τη μονάδα χωρίς επίβλεψη όταν είναι συνδεδεμένο στην τροφοδοσία.

Πάντα να αφαιρείτε το βύσμα από το καλώδιο ρεύματος προτού η δεξαμενή είναι γεμάτη με νερό.

Η οπή δεν πρέπει να ανοιχτεί κατά τη χρήση.

Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με το προβλεπόμενο στήριγμα.

Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται και να τοποθετείται μόνο σε μια σταθερή επιφάνεια.

Σύμβολο καυτής επιφάνειας. Η συσκευή δεν θα πρέπει να χρησιμοποιείται σε περίπτωση απώλειας νερού ή ζημιάς.

Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από τα παιδιά, τόσο κατά τη λειτουργία, όσο κατά την φάση της

ψύξης.

Εποπτεύετε πάντα τις δραστηριότητες της μονάδας. Ποτέ μην την αφήνετε χωρίς επίτηρηση κατά τη λειτουργία.

Προσοχή! Όταν η συσκευή είναι σε λειτουργία, οι επιφάνειες υπόκεινται σε θέρμανση.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΓΚΑΥΜΑΤΟΣ!

Προσοχή! Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Προσοχή!

Μη χρησιμοποιείτε εύφλεκτα υγρά για να καθαρίσετε τη συσκευή. Κίνδυνος πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας.

Γεμίστε το δοχείο με νερό πριν από την εκκίνηση της συσκευής.

Ποτέ μην τοποθετείτε την συσκευή απευθείας κάτω από τη βρύση, χρησιμοποιήστε κύπελλα μέτρησης.

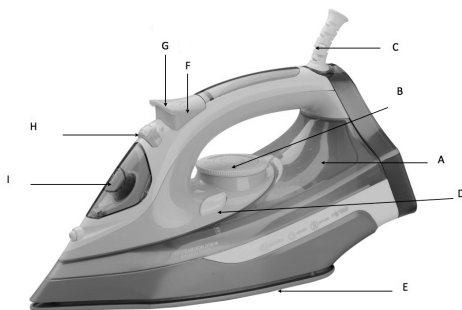
Ενεργοποιήστε το μηχάνημα μόνο όταν είναι στη θέση εργασίας.

Μην σιδερώνετε τα ρούχα ενώ τα φοράτε.

Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται αν πέσει, αν υπάρχουν εμφανή σημάδια φθοράς ή εάν υπάρχουν διαρροές νερού.

Συνδέστε τη συσκευή σας με μια πρίζα η οποία διαθέτει γείωση. Η μη συμμόρφωση με την υποχρέωση αυτή μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία και να προκληθεί σοβαρός τραυματισμός.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ



1. Δοχείο νερού
2. Κουμπί θερμοκρασίας
3. Καλώδιο τροφοδοσίας
4. Αυτοκαθαρισμός
5. Πλάκα
6. Κουμπί ψεκασμού
7. Κουμπί εκτόξευσης ατμού
8. Λεβιέ ρύθμισης ατμού
9. Καπάκι δοχείου νερού

Κατά την πρώτη χρήση, η σιδερώστρα μπορεί να εκπέμψει λίγο καπνό. Ωστόσο, αυτό δεν πρέπει να αποτελεί αιτία ανησυχίας καθώς πρόκειται για ένα φυσιολογικό φαινόμενο. Κατά την πρώτη χρήση, αφαιρέστε την προστατευτική μεμβράνη από την πλάκα και καθαρίστε την με ένα μαλακό πανί.

Οδηγίες

Ελέγξτε πάντα αν τα ρούχα προς σιδερώμα έχουν την ετικέτα με τα κατάλληλα σύμβολα πλύσης και σιδερώματος και ακολουθήστε τις οδηγίες που αναγράφονται στην ετικέτα, αναφερόμενοι στο σχήμα που ακολουθεί:

Σύμβολο ετικέτας	Υφάσματα
	Μη σιδερώσιμα
•	Συνθετικά, Νάylon, Ακρυλικό, Πολυεστέρας, rayon
• •	Μαλλί, μετάξι
• • •	Βαμβάκι, λινό

Συνδέστε το φις σε μια πρίζα. Το ενδεικτικό λαμπάκι θα ανάψει. Όταν το λαμπάκι σβήσει, μπορείτε να προχωρήσετε στο σιδερώμα. Εάν ρυθμίσετε το κουμπί σε χαμηλότερη θερμοκρασία αφού έχετε σιδερώσει σε υψηλή θερμοκρασία, συνιστάται να περιμένετε μέχρι το ενδεικτικό λαμπάκι να ανάψει ξανά (αυτό μπορεί να πάρει 1-2 λεπτά) προτού συνεχίσετε το σιδερώμα.

Γέμισμα δοχείου

Αποσυνδέστε το φις από την πρίζα. Τοποθετήστε το σίδερο οριζόντια.

Ρίξτε αργά νερό ανοίγοντας το ανάλογο καπάκι.

Μην υπερβαίνετε το σημάδι του μέγιστου επιπέδου στο δοχείο για να αποφύγετε τη διαρροή νερού από τις μύτες.

Σημείωση: Το σίδερο είναι κατάλληλο για χρήση με τρεχούμενο νερό. Ωστόσο, εάν βρίσκεστε σε περιοχή με πολύ σκληρό νερό, συνιστάται η χρήση αποσταγμένου νερού.

Αδειάστε το δοχείο μετά από κάθε χρήση.

Πριν αποσυνδέσετε τη συσκευή, επιστρέψτε πάντα τη λεβιέ ρύθμισης ατμού στη θέση OFF



για να αποφευχθούν πιθανές διαρροές νερού ή ατμού.

Ψεκασμός

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία ψεκασμού σε οποιαδήποτε θερμοκρασία, είτε με το σιδερώμα με ατμό είτε με ξηρό σιδερώμα. Πιέστε το κουμπί ψεκασμού πολλές φορές για να ενεργοποιηστεί το ρεύμα ενώ σιδερώνετε.

Σιδερώμα με Ατμό

Επιλέξτε την ποσότητα ατμού μέσω του ρυθμιστή ατμού. Μετακινήστε τον ρυθμιστή ατμού σε μια θέση ανάμεσα στο ελάχιστο και το μέγιστο ανάλογα με την επιθυμητή ποσότητα ατμού. Η συνεχής παροχή ατμού γίνεται μόνο κινώντας το σίδερο σε οριζόντια θέση. Η διακοπή της συνεχούς παροχής ατμού μπορεί να επιτευχθεί τοποθετώντας το σίδερο σε κατακόρυφη θέση ή μετακινώντας τον ρυθμιστή ατμού στη θέση OFF.



Η χρήση του ατμού είναι δυνατή μόνο στις υψηλότερες θερμοκρασίες, όπως υποδεικνύει το σύμβολο στο κουμπί ρύθμισης θερμοκρασίας. Εάν η επιλεγμένη θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή, μπορεί να πέσουν σταγόνες νερού από την πλάκα. Σε αυτήν την περίπτωση, βεβαιωθείτε ότι η λεβιέ ρύθμισης ατμού βρίσκεται στη θέση OFF

Ξηρό Σιδερώμα

Το σίδερο μπορεί να χρησιμοποιηθεί για ξηρό σιδερώμα με ή χωρίς νερό στο δοχείο. Συνιστάται να μην γερμίξετε το δοχείο κατά τη διάρκεια του ξηρού σιδερώματος.

Τοποθετήστε τη λεβιέ ρύθμισης ατμού στη θέση OFF



Ρυθμίστε το κουμπί θερμοκρασίας στην κατάλληλη θερμοκρασία για το ύφασμα που θα σιδερώσετε.

Εκτόξευση Ατμού

Η εκτόξευση ατμού βοηθά στην αφαίρεση των πιο δύσκολων τσακισίων.

Ρυθμίστε το κουμπί θερμοκρασίας στις υψηλότερες θερμοκρασίες.

Ρυθμίστε τη λεβιέ ρύθμισης ατμού στο μέγιστο επίπεδο.

Πατήστε το κουμπί εκτόξευσης ατμού για να απελευθερώσετε ατμό.

Σημείωση: Για να αποφευχθεί η διαρροή νερού από τις μύτες της πλάκας, συνιστάται να μην πατάτε το κουμπί ατμού για περισσότερο από 5 δευτερόλεπτα. Επιπλέον, αυτή η λειτουργία μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο στις υψηλότερες θερμοκρασίες.

Αντι-στάζουσα

Με τη λειτουργία αντι-στάζουσα, θα είναι δυνατό να σιδερώσετε ακόμη και τα πιο λεπτά υφάσματα. Η λειτουργία αντι-στάζουσα αποτρέπει τη διαρροή νερού από την πλάκα και αποφεύγει τους λεκέδες στο ύφασμα, ακόμη και όταν σιδερώνετε σε χαμηλές θερμοκρασίες. Σημείωση: όταν σιδερώνετε σε χαμηλές θερμοκρασίες, βεβαιωθείτε πάντα ότι η λεβιέ ρύθμισης ατμού βρίσκεται στη θέση OFF.



Αυτοκαθαρισμός

Γεμίστε το δοχείο μέχρι τη μέση.

Ρυθμίστε το κουμπί θερμοκρασίας στο μέγιστο επίπεδο.

Συνδέστε το φιν σε μια πρίζα.

Αφήστε το σίδερο να θερμανθεί μέχρι να σβήσει το ενδεικτικό λαμπάκι.

Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα.

Τοποθετήστε το σίδερο οριζόντια πάνω σε ένα νεροχύτη, ρυθμίστε το κουμπί ρύθμισης ατμού στο μέγιστο επίπεδο.

Οι ακαθαρσίες απομακρύνονται μαζί με το βραστό νερό και τον ατμό που εξέρχονται από τις μύτες της πλάκας. Σκουπίστε την πλάκα με ένα ξηρό πανί πριν αποθηκεύσετε τη συσκευή.

Φροντίδα και Συντήρηση

Πριν προχωρήσετε στον καθαρισμό του σιδερώστρας, βεβαιωθείτε ότι είναι αποσυνδεδεμένο από την πρίζα και ότι έχει κρυώσει εντελώς. Μη χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά ή αποτριχωτικά.

Αποθηκεύστε το σίδερο χωρίς νερό στο δοχείο.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν συνδέσετε τη συσκευή στην πλησιέστερη πηγή ενέργειας, βεβαιωθείτε ότι η λεβιέ ρύθμισης ατμού βρίσκεται στην ελάχιστη θέση. Στη συνέχεια, γεμίστε το δοχείο του σιδερώστρας με νερό. Συνδέστε το φιν και περιμένετε μέχρι το νερό να φτάσει σε ιδανική θερμοκρασία για σιδέρωμα. Ενεργοποιήστε τη λεβιέ ατμού, αυξάνοντας ή μειώνοντας την κατά βούληση.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν αποσυνδέσετε τη συσκευή, επιστρέψτε τη λεβιέ ρύθμισης ατμού στην ελάχιστη θέση για να αποφύγετε πιθανές διαρροές νερού ή ατμού.

Προβλήματα και Λύσεις

Πρόβλημα	Αιτία	Λύση
Ο ατμός εξέρχεται μόνο σε μικρή ποσότητα ή καθόλου	Ο ρυθμιστής ατμού βρίσκεται στη θέση OFF. Δεν υπάρχει αρκετό νερό στο δοχείο.	Μετακινήστε τον ρυθμιστή ατμού στο επιθυμητό επίπεδο Γεμίστε το δοχείο
Νερό εξέρχεται από την πλάκα	Η θερμοκρασία της πλάκας είναι πολύ χαμηλή λόγω της συχνής χρήσης του κουμπιού εκτόξευσης ατμού Το κουμπί ρύθμισης θερμοκρασίας είναι ρυθμισμένο σε πολύ χαμηλό επίπεδο.	Αυξήστε το διάστημα μεταξύ των εκτοξεύσεων ατμού Τοποθετήστε τη λεβιέ ατμού στη θέση OFF ή ρυθμίστε το κουμπί ρύθμισης θερμοκρασίας στις υψηλότερες θερμοκρασίες.

HR- SIGURNOSNE NAPOMENE



OPREZ!

Oprez! Prije korištenja pročitati pažljivo uputstva. Pročitati sve sigurnosne napomene i uputstva. Nepoštivanje postojećih sigurnosnih napomena i uputstava bi moglo prouzrokovati strujni udar, požar i/ili teške ozljede. Oprez! Kada se koriste električni uređaji, treba uvijek obratiti pažnju na normalne sigurnosne mjere opreza kako bi se izbjegao rizik od nastajanja požara, strujnih udara, osobnih ozljeda i oštećenja materijala. Uređaj je namijenjen isključivo za kućnu uporabu za funkcije koje su naznačene u priručniku. Nije prikladan za profesionalno korištenje. Ne koristiti uređaj u neprimjerene svrhe. Bilo koje neprimjereno korištenje je opasno i izlaže korisnika opasnostima električne naravi i ozljedama osoba. Kada se odluči baciti u otpad ovaj uređaj, preporučljivo je pre-rezati žicu. Prije spajanja uređaja u struju prekontrolirati da li naznačeni napon u tehničkim podacima odgovara naponu lokalne mreže te se ne preporučuje korištenje utičnica i produžnih kablova koje ne odgovaraju kao što je naznačeno u tehničkim podacima. Ne koristiti uređaj ukoliko su žica, utikač

ili neki dijelovi uređaja oštećeni. Osigurajte da je kabel za napajanje strujom na idealnoj udaljenosti od uređaja te da ne dođe u izravan dodir sa zagrijanim dijelovima uređaja ili pritisnut na rubovima ili ostrim kutevima. Ne isključivati uređaj vukući žicu. Nakon korištenja uređaja, isključiti iz struje i pričekati da se ohladi prije pospremanja i čišćenja. Ne koristiti uređaj u blizini osoba ili životinja. Svi popravci, kao i zamjena žice (eventualno), trebaju biti izvršeni isključivo od strane iskusnog tehničkog osoblja, kako bi se izbjegle opasnosti. Ne omatati žicu oko ruke kada je uređaj uključen u struju. U slučaju nevremena isključiti uređaj iz struje. Prije korištenja uređaja izravnati žicu. Ne premještati uređaj putem električne žice. Ne koristiti žice za napajanje strujom kao drške. Ne vući žicu za napajanje strujom oko ostrih kuteva te ne naslanjati na zagrijane površine. Sačuvati priručnik s uputama na sigurnom mjestu zajedno sa sigurnosnim napomenama, tijekom korištenja uređaja, u svrhu konzultiranja. U slučaju darivanja proizvoda drugim osobama treba predati i cjelokupnu dokumentaciju. U slučaju da se odlučite darovati uređaj nekoj drugoj osobi svakako izručite cjelokupnu dokumentaciju. Ako u sigurnosnim napomenama ili uputama nađete na teško shvatljive

dijelove ili se nađete u nedoumici, prije samog korištenja uređaja kontaktirajte proizvođača na naznačenu adresu.

Oprez! Redovito prekontrolirati čvrstoću vijaka, trošnost uređaja te ispravno functioniranje. Korištenje nepreporučenih dijelova ili onih koji nisu priloženi od strane proizvođača uređaja može izazvati opasnost od požara, strujnog udara ili ozljeda osoba. Uvijek isključiti uređaj iz struje ukoliko je bez nadzora i prije montiranja, odmontirati ga i očistiti. Ne ostavljati uređaj izložen atmosferskim utjecajima (sunce, kiša, itd.) Ne koristiti uređaj na otvorenom prostoru. Kada je uređaj uključen u struju ne ostavljati bez nadzora. U slučaju oštećenja električne žice istu treba popraviti od strane stručnog tehničkog osoblja ili u ovlaštenom centru za popravke kako bi se izbjegle eventualne opasnosti. Ne koristiti uređaj mokrim ili vlažnim rukama i nogama.



OPREZ!

Opasnost od gušenja. Dijelove ambalaže treba držati izvan dohvata djece, jer predstavljaju potencijalnu opasnost. Plastičnu vrećicu držati izvan dohvata djece. Nije igračka. Osigurati da tijekom korištenja uređaja djeca

na stupe u izravan dodir s istim. Ovaj uređaj ne smije biti korišten od strane djece. Ovaj uređaj mogu koristiti djeca i osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe bez iskustva ili znanja ukoliko su pod nadzorom ili ukoliko su primile upute za korištenje uređaja te ukoliko su shvatile opasnosti do kojih može doći tijekom korištenja. Djeci nije dopušteno igranje uređajem. Čišćenje i održavanje uređaja ne smije biti obavljeno od strane djece. Uređaj i žicu za napajanje strujom držati izvan dohvata djece te držati na suhom i sigurnom mjestu.



OPREZ! VRUĆA POVRŠINA

Korisnik ne smije ostaviti uređaj bez nadzora kada je uključen u struju. Utikač ukloniti sa žice za napajanje strujom prije nego se spremnik ispuni vodom.

Otvor ne smije biti otvoren tijekom korištenja.

Uređaj se mora koristiti isključivo sa predviđenim držačem za glačalo. Uređaj se treba koristiti i postavljati isključivo na ravnim površinama.

Oznaka vruće površine.

U slučaju ispuštanja vode ili ukoliko postoje oštećenja izbjegavati korištenje

uređaja.

Uređaj i vrpcu držati izvan dohvata djece tijekom korištenja i tijekom hlađenja. Uvijek nadgledati funkcioniranje uređaja. Tijekom korištenja ne ostavljati uređaj bez nadzora.

Oprez! Kada uređaj funkcionira površine se zagrijevaju. **OPASNOST OD NASTAJANJA OPEKOTINA!**

Oprez! Ne umakati uređaj u vodu ili druge tekućine. Opasnost od strujnog udara.

Oprez! Ne koristiti zapaljive tekućine za čišćenje uređaja. Opasnost od požara ili strujnih udara!!

Spremnik ispuniti vodom prije uključivanja uređaja.

Ne stavljati nikada kotlić pod slavinu, koristiti mjerilice vode.

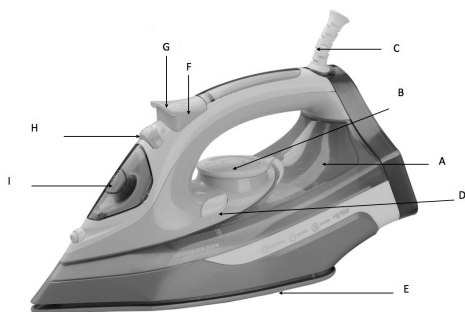
Uređaj uključiti isključivo kada se želi koristiti.

Ne glačati odjeću tijekom korištenja iste.

Uređaj se ne smije koristiti ako padne, ako postoje vidljivi znakovi oštećenja ili ako postoji curenje vode.

Spojiti uređaj na uzemljenu utičnicu. Nepoštovanje ovog pravila može izazvati strujni udar s ozbiljnim posljedicama.

NAPOMENE ZA KORIŠTENJE



1. Spremnik za vodu
2. Gumb za temperaturu
3. Napajanje kabel
4. Samočišćenje
5. Glačalo
6. Gumb za prskanje
7. Gumb za paru
8. Poluga za regulaciju pare
9. Poklopac spremnika za vodu

Pri prvoj upotrebi glačalo može ispuštati malo dima. Međutim, to ne bi trebalo biti razlog za brigu jer je to normalan proces. Pri prvoj upotrebi uklonite zaštitnu foliju s glačala i očistite je mekom krpom.

Upute Uvijek provjerite jesu li na odjeći koju peglate prisutne etikete s odgovarajućim simbolima pranja i peglanja te slijedite upute na etiketi uzimajući u obzir shemu ispod:

Simbol etikete	Tkanina
	Ne peglati
.	Sintetika, Najlon, Akрил, Poliester, rajon
..	Vuna, svila
...	Pamuk, lan

Priključite utikač u utičnicu. Svjetlosni indikator će se upaliti. Kada se svjetlosni indikator ugasi, možete početi s peglanjem. Ako postavite gumb na nižu temperaturu nakon peglanja na visokoj temperaturi, preporučuje se čekati dok se svjetlosni indikator ponovno ne upali (to može trajati 1-2 minute) prije nego što nastavite s peglanjem.

Punjenje spremnika Isključite utikač iz utičnice. Postavite glačalo horizontalno. Polako ulijte vodu otvarajući odgovarajući poklopac. Ne premašujte oznaku maksimalne razine na spremniku kako biste izbjegli curenje vode iz mlaznica. Napomena: glačalo je pogodno za upotrebu s tekućom vodom. Međutim, ako se nalazite na području s vrlo tvrdom vodom, preporučuje se upotreba destilirane vode. Ispraznite spremnik nakon svake upotrebe. Prije isključivanja uređaja, uvijek vratite polugu za regulaciju pare na OFF.



kako biste izbjegli moguće curenje vode ili pare.

Prskanje

Funkcija prskanja može se koristiti na bilo kojoj temperaturi, bilo da se radi o peglanju s parom ili suhom peglanju. Pritisnite gumb za prskanje više puta kako biste aktivirali mlaz dok peglate.

Peglanje s parom

Odaberite količinu pare pomoću regulatora pare. Pomaknite regulator pare na položaj između minimalnog i maksimalnog ovisno o željenoj količini pare. Kontinuirano ispuštanje pare događa se samo pomicanjem glačala u horizontalnom položaju. Zaustavljanje kontinuiranog ispuštanja pare može se postići postavljanjem glačala u vertikalni položaj ili pomicanjem regulatora pare na položaj OFF.



Upotreba pare moguća je samo na višim temperaturama, kako je označeno simbolom na gumbu za regulaciju temperature. Ako je odabrana temperatura preniska, s glačala mogu kapati male kapi vode. U tom slučaju provjerite je li poluga za regulaciju pare postavljena na OFF.

Suho peglanje

Glačalo se može koristiti za suho peglanje s ili bez vode u spremniku. Preporučuje se ne punjenje spremnika tijekom suhog peglanja. Postavite polugu za regulaciju pare na OFF



Postavite gumb za temperaturu na temperaturu prikladnu za tkaninu koju peglate.

Mlaz pare omogućuje uklanjanje najtežih nabora. Postavite gumb za temperaturu na više temperature. Postavite polugu za regulaciju pare na maksimalnu razinu. Pritisnite gumb za mlaz pare kako biste oslobodili paru.

Napomena: Kako biste spriječili curenje vode iz mlaznica glačala, preporučuje se ne pritiskati gumb za paru dulje od 5 sekundi. Osim toga, ova funkcija može se koristiti samo na višim temperaturama.

Anti-drip

S funkcijom anti-drip (protiv kapanja) moguće je peglati čak i najdelikatnije tkanine. Funkcija protiv kapanja sprječava curenje vode s glačala i izbjegava mrlje na tkanini, čak i pri peglanju na niskim temperaturama. Napomena: kada peglate na niskim temperaturama, uvijek se pobrinite da je poluga za regulaciju pare postavljena na OFF



Samочиšćenje

Napunite spremnik do pola. Postavite gumb za temperaturu na maksimalnu razinu. Priključite utikač u utičnicu. Ostavite glačalo da se zagrije dok se svjetlosni indikator ne ugasi. Isključite uređaj iz utičnice. Postavite glačalo horizontalno na sudoper, postavite gumb za regulaciju pare na maksimalnu razinu. Nečistoće se uklanjaju zajedno s kipućom vodom i parom koja izlazi iz mlaznica na glačalu. Obrisite glačalo suhom krpom prije nego što ga odložite.

Briga i održavanje Prije čišćenja glačala, provjerite je li isključeno iz utičnice i da se potpuno ohladilo. Ne koristite abrazivna kemijska sredstva za čišćenje. Ostavite glačalo bez vode u spremniku.

UPOZORENJE: Prije spajanja uređaja na najbliži izvor energije, provjerite je li poluga za regulaciju pare postavljena na minimum. Zatim napunite spremnik glačala vodom. Nakon toga priključite utikač i pričekajte da voda dostigne idealnu temperaturu za peglanje. Aktivirajte polugu za paru, povećavajući ili smanjujući je po želji.

UPOZORENJE: Prije isključivanja uređaja, vratite polugu za regulaciju pare na minimum kako biste izbjegli moguće curenje vode ili pare.

Problemi i rješenja

Problem	Uzrok	Rješenje
Para izlazi samo u smanjenoj količini ili uopće ne izlazi	Regulator pare je na poziciji OFF.	Pomaknite regulator pare na željenu razinu.
	Nedostaje dovoljno vode u spremniku.	Napunite spremnik.
Voda izlazi iz glačala	Temperatura glačala je preniska zbog čestog korištenja gumba za mlaz pare.	Povećajte interval između ispuštanja pare
	Gumb za regulaciju temperature postavljen je na prenisku razinu.	Postavite polugu za paru na OFF ili podesite gumb za temperaturu na više temperature.

[illegible]



Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto è soggetto alla raccolta differenziata. Per le sue caratteristiche tecniche il prodotto, se smaltito impropriamente, può rivelarsi dannoso per la salute e per l'ambiente. Per questo motivo il prodotto non deve essere smaltito insieme ai rifiuti solidi urbani. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno ad uno o conferirla gratuitamente, in caso di prodotto di piccolissime dimensioni, presso i negozi che forniscono questo servizio. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sulla salute e sull'ambiente e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto comporta l'applicazione delle sanzioni previste dalla normativa vigente.

E – El símbolo del contenedor de basura tachado con un aspa indica que el producto está sujeto a recogida selectiva. Debido a sus características técnicas, si el producto se elimina de forma indebida, puede resultar perjudicial para la salud y el medio ambiente. Por esta razón, el producto no debe eliminarse junto con los residuos sólidos urbanos. El usuario, por lo tanto, deberá depositar el aparato, cuando este llegue al final de su vida útil, en los centros de recogida selectiva de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos correspondientes, o bien entregarlo al distribuidor cuando compre un nuevo aparato similar, a razón de uno por uno, o dejarlo gratuitamente, en caso de productos muy pequeños, en las tiendas que proporcionen este servicio. La adecuada recogida selectiva para realizar el reciclaje del aparato en desuso, su tratamiento y eliminación de forma compatible con el medio ambiente contribuye a evitar posibles efectos negativos sobre la salud y el medio ambiente y favorece la reutilización y/o reciclaje de los materiales de los que está compuesto el aparato. La eliminación ilegal del producto conlleva la aplicación de las sanciones previstas en la normativa vigente.

P – O símbolo do contentor de lixo barrado indica que o produto é sujeito à recolha diferenciada. Devido às características técnicas, o produto se eliminado indevidamente, pode se tornar perigoso para a saúde e meio ambiente. Por esta razão o produto não deve ser eliminado junto com o lixo sólido urbano. O usuário deverá portanto entregar o equipamento sem mais utilização nos centros de recolha específicos para lixo eletrônico e eletrotécnico, ou então entregá-lo ao revendedor no momento da aquisição de um novo equipamento de tipo equivalente, na proporção de um a um ou entregá-lo gratuitamente, em caso de produtos de dimensões muito pequenas, nas lojas que oferecem este serviço. A recolha diferenciada adequada para a entrega em seguida do equipamento inutilizável à reciclagem, ao tratamento e à eliminação ambiental compatível contribui à evitação de possíveis efeitos negativos para a saúde e o meio ambiente e favorece a reutilização e/ou a reciclagem dos materiais com os quais é composto o equipamento. A eliminação abusiva do produto comporta a aplicação das sanções previstas pela normativa vigente.

GR – Το ακυρωμένο σύμβολο κάδου απορριμμάτων υποδεικνύει ότι το προϊόν υπόκειται σε ανακύκλωση. Για τα τεχνικά χαρακτηριστικά του, το προϊόν, εάν δεν απορριφθεί σωστά, μπορεί να είναι επικίνδυνο για την υγεία μας και το περιβάλλον. Για το λόγο αυτό, το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με τα στερεά αστικά απόβλητα. Κατά συνέπεια, η χρήστης θα πρέπει να μεταφέρει την συσκευή στο τέλος της λειτουργικής ζωής της σε κατάλληλα διαφοροποιημένα κέντρα συλλογής για ηλεκτρονικές συσκευές και ηλεκτρο-τεχνικά απόβλητα, ή να την επιστρέψει στον λιανοπωλητή κατά την αγορά μιας νέας συσκευής ισοδύναμου τύπου, ή να την αποδώσει δωρεάν, σε περίπτωση πολύ μικρών διαστάσεων σε καταστήματα που παρέχουν αυτή την υπηρεσία. Η κατάλληλη ξεχωριστή συλλογή για την μετέπειτα προώθηση στην ανακύκλωση, επεξεργασία και περιβαλλοντικά συμβατή διάθεση συμβάλλει στην αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την υγεία και προωθεί την επαναχρησιμοποίηση ή / και ανακύκλωση των υλικών που απαρτίζουν τον εξοπλισμό. Παράνομη απόρριψη του προϊόντος από τον ιδιοκτήτη συνεπάγεται την εφαρμογή των διοικητικών κυρώσεων που προβλέπονται από τον νόμο.

HR – Oznaka prekržiene kante za otpad označava da je proizvod namijenjen za odvojeno prikupljanje otpada. Zbog svojih tehničkih karakteristika, ako proizvod nije pravilno odložen, može biti opasan za zdravlje i okoliš. Zbog toga proizvod ne smije biti odložen zajedno s gradskim otpadom. Korisnik treba odložiti nefunkcionalni uređaj u određeni centar za odvojeno prikupljanje elektronskog i elektrotehničkog otpada, ili predati prodavaču u trenutku kupnje novog proizvoda istog tipa ili predati bez plaćanja dodatnih troškova, u slučaju proizvoda malih dimenzija, u centrima koji nude ovaj tip usluge. Adekvatno odvojeno prikupljanje otpada za naredno recikliranje odbačenih uređaja, za tretiranje i odlaganje u skladu s okolišem doprinosi izbjegavanju negativnog utjecaja na zdravlje i okoliš te pomaže za naknadno korištenje i/ili recikliranje materijala od kojeg se sastoji uređaj. Neprijemeno odlaganje proizvoda stvara komplikacije te sankcije predviđene važećim odredbama.

Art. 874918

Importato e fabbricato da: **GENERAL TRADE SPA**

Via G. Cassano - Km 2,2 - 74015 Martina Franca (TA) ITALY

Prodotto di provenienza Extra-UE

